

مواضيع بالوربا منهاج حديث

Vous vivez dans un village, pour le présenter a vos amis, faire la liste de tout ce qui trouve dans ce village

انت تعيش في قرية من اجل تقديمها الى اصدقائك اعمل قائمة لكل شيء مما تجده في هذه القرية

Chers amis, j'ai passé la semaine dernière chez un ami qui habite dans un village ou j'ai admire beaucoup de choses comme :

اصدقائي الاعزاء امضيت الاسبوع الماضي عند صديق يسكن في قرية حيث اعجبت كثيرا بالأشياء مثل :

- 1-une fontaine ronde en pierres blanches
- 2-une rivière longue aux eaux pures
- 3-une place pave qui se trouve au centre du village
- 4-une haute montagne pleine d'arbres
- 5-un soleil brillant le matin
- 6-des animaux divers
- 7-des gens simples travaillent en terre
- 8-des grandes maisons en pierres noires
- 9-des champs de blé
- 10-des petits jardins pour les enfants
- 11-il y a beaucoup de fleurs dans les rues
- 12-il n' y a ni la pollution ni le bruit
- 13- la beauté de la nature

- ١- نافورة مياه بقمم بيضاء
- ٢- نهر طويل بمياه نقية
- ٣- ساحة توجد في مركز القرية
- ٤- جبل عالي مليء بالأشجار
- ٥- شمس ساطعة صباحا
- ٦- حيوانات متنوعة
- ٧- ناس بسطاء يعملون في الارض
- ٨- منازل كبيرة بقمم سوداء
- ٩- حقول القمح
- ١٠- حدائق صغيرة للأطفال
- ١١- يوجد الكثير من الزهور في الشوارع
- ١٢- لا يوجد تلوث ولا ضجيج
- ١٣- جمال الطبيعة

Pour le journal de l'école, on vous demande de donner votre avis a propos **des nouvelles technologies.**

Pour éviter les longueurs, on vous demande d'avancer deux arguments (pour ou contre) accompagnes d'exemples claires . rédigez un article en une dizaine de lignes .

من اجل صحيفة المدرسة طلب منك اعطاء رأيك تجاه التقنيات الحديثة
من اجل تجنب الاطالة طلب منك سببين (مع او ضد) مصطحبا
الامثلة الواضحة اكتب مقالة

Les nouvelles technologies

Dans nos jours, les nouvelles technologies sont devenues partie de notre vie quotidienne parce qu' elles ont beaucoup d'avantages, par exemple :

في عالمنا التقنيات الحديثة اصبحت جزء من حياتنا اليومية لأنها تملك الكثير من الفوائد على سبيل المثال :

(des avantages)

-la communication entre les pays devient très facile grâce aux nouvelles technologies le monde devient un petit village

الاتصال بين البلدان يصبح سهل جدا بفضل التقنيات الحديثة العالم يصبح قرية صغيرة

-les nouvelles technologies aident beaucoup les employés au bureau

التقنيات الحديثة تساعد كثيرا الموظفين في المكتب

-à traves les réseaux sociaux, on peut communiquer facilement avec les copains et les parents

من خلال شبكات التواصل الاجتماعية نستطيع بسهولة التواصل مع الآخرين والأهل

- à traves les réseaux sociaux, on permettra d'accéder très rapidement a l'information et sans effort

من خلال شبكات التواصل الاجتماعية تسمح بالوصول السريع جدا للمعلومات دون جهد

Mais aussi, rien ne vient gratuitement, il y a beaucoup d' inconvénients :

لكن ايضا لاشيء يأتي مجانا يوجد الكثير من المساوئ:

(des inconvénients)

-la technologie pollue la nature

المساوئ
التكنولوجيا تلوث البيئة

-les réseaux sociaux peuvent créer un sentiment d'isolement

شبكات التواصل يمكنها خلق مشاعر العزلة

-les jeunes sont de plus en plus dépendants des réseaux sociaux

الشباب يكونون اكثر فأكثر مدمنين للشبكات الاجتماعية

Donc, il faut être prudent devant ces inventions

اذا يجب ان نكون حذرين تجاه هذه الاختراعات

Pour le journal de l'école, on vous demande 'écrire un article dans lequel vous exposerez l'un **des problèmes** que rencontrent **les femmes dans le monde** . vous pouvez choisir l'un des problèmes avances dans li livre . Vous exposerez le problème, donnerez un exemple et vous proposerez une solution

لصحيفة المدرسة طلب منك كتابة مقال من خلالها تشرح واحدة من المشاكل التي تصادف النساء في العالم انت تستطيع اختيار واحدة من المشاكل الموجودة في الكتاب انت ستشرح المشكلة ستعطي مثال و ستقترح حل

la femme dans la société

Pourquoi on parle des droits de la femme ?

Parce que depuis longtemps, les inégalités hommes femmes existent

لماذا نتحدث عن حقوق المرأة ؟
لأنه منذ وقت طويل عدم المساواة موجودة
الاسباب تقليدية

Les causes sont traditionnelles.

Il y a une explication dans la socialisation primaire que les enfants reçoivent à la maison et à l'école .

هناك تفسير في النشأة الاولى للأطفال في البيت والمدرسة

Il y a aussi l'idée que la femme est moins intelligente que l'homme et c'est faux

يوجد ايضا فكرة ان المرأة اقل ذكاء من الرجل وهذا خاطئ

De plus, on rencontre les discrimination à l'emploi, les recruteurs ne veulent pas des femmes enceintes qui s'absentent toujours.

بالإضافة نصادف التمييز في الوظيفة المدراء لا يريدون النساء الحوامل الاتي يغبن دوما

Aujourd'hui la vie a changé, il faut que tout le monde comprenne que la femme et l'homme ont les mêmes qualités

اليوم الحياة تغيرت يجب ان كل العالم يفهم ان المرأة والرجل عندهم نفس الكفاءة

Ecrivez **une lettre d'excuse a la terre** en montrant votre remords par rapport aux erreurs que les gens ont commises, présentez vos promesses et propositions dans le but d'améliorer la situation de l'environnement pour vous réconcilier avec la terre

Notre mère la terre

امنا الارض

Aujourd'hui je vous écris cette lettre pour présenter mes excuses au nom de tout le monde qui vit sur votre sol et qui ne connait pas encore votre réelle valeur

اليوم اكتب لك هذه الرسالة من اجل تقديم اعتذاري باسم كل العالم الذين يعيشون على ترابك ولا يعرفون قيمتك الحقيقية

Nous profitons de vos richesses et nous produisons des tonnes de déchets toxiques

نستفيد من ثرواتك ونقدم اطنان الفضلات السامة

Les arbres qui sont des sources d'oxygène nous les coupons sans se soucier des millions d'espèces différentes qui vivent en foret

الاشجار التي تكون مصدر الاوكسجين نحن نقطعها دون الاكثارات بملايين الاصناف المختلفة التي تعيش في الغابة

Il faut arrêter tout ça .

يجب ايقاف كل هذا

Rien n'est plus important à mes yeux que de nous réconcilier avec vous .

لاشيء اكثر اهمية بنظري من ان نتصالح معك

Il y a encore du temps .

لا يزال يوجد وقت

Humains ! adaptons dés maintenant des stratégies de zéro déchet.

ايها البشر لنتبنى منذ الان خطة لصفير نفايات

Enfin, nous vous promettons d'être des citoyens fideles à vous

اخيرا نحن نعدك ان نكون مواطنين مخلصين لك

Un habitant de la terre

ساكن من الارض

Ecrivez **une lettre** informative aux lecteurs d'une revue de jeunes à propos **des problèmes de développement d'un pays** de votre choix que vous préciserez, vous commencerez par faire quelques recherches

اكتب رسالة تخاطب فيه القراء لمجلة للشباب بخصوص مشاكل تعيق تقدم تطور بلد من اختيارك وتحديدك اولا ابدأ بالقيام ببعض الابحاث

Chers lecteurs :

اعزائي القراء

Je vais vous parler aujourd'hui du Sénégal .

سأتحدث لكم اليوم عن السنغال

Le Sénégal est un jeune nation africaine, confrontée à plusieurs difficultés économiques.

السنغال امة شابة افريقية تعرضت لعدة صعوبات اقتصادية

Tout d'abord , le pays est assez pauvre en ressources minières et énergétiques

اولا البلد فقير نوعا ما بموارد التعدين والطاقة

Ensuit, l'agriculture est encore traditionnelle .

ثم الزراعة فيها ما زالت تقليدية

Il y a aussi la fuite des cerveaux .

هنالك ايضا نزوح العقول

Pour face à ces problèmes le gouvernement a appliqué de nouvelle stratégies .

لمواجهة هذه المشاكل الحكومة طبقت خطط جديدة

Il encourage le développement des ressources humaines par l'éducation et la formation

شجعت تطوير الموارد الانسانية بالتعليم والتدريب

Oui chers lecteurs le Sénégal est en train de faire premier pars vers la réussite

نعم اعزائي القراء السنغال اخذة بالقيام بأول خطوة نحو النجاح

Préparer un questionnaire sur les métiers envisagés par les élèves du secondaire

حضر استبيان حول المهن التي يفكر فيها طلاب الثانوية

مرحبا

Bonjour

Tu es invité, dans ce questionnaire à répondre sincèrement afin que tu puisses choisir métier selon tes compétences

انت مدعو للإجابة بصدق بغية ان تتمكن من اختيار مهنتك حسب مؤهلاتك

1- aimes-tu coopérer avec les autres dialoguer et écouter ? هل تحب التعاون مع الآخرين والتحدث اليهم وسماعهم

a) Oui, j'adore parler aux autres et capter leur attention

نعم اعشق التحدث للآخرين وجذب انتباههم

b) je préfère les chiffres, je suis méthodique

افضل الارقام انا منهجي التفكير

) ça n' a pas d'importance pour moi

لا هذا ليس مهم لي

2- aimes-tu crée rêver et imaginer ? هل تحب خلق الابتكار والتخيل ؟

a) non je suis tres réaliste

لا انا واقعي جدا

b) je planifie tout des années à l'avance.

انا اخطط مسبقا لكل شيء لسنوات

c) non j'aime écouter et dialoguer avec les autres

كلا انا احب سماع الآخرين والتحاور معهم

d) oui j'aime créer et je déteste le conformisme

نعم احب الابداع واكره الالتزام والتقيد

3_ essaies-tu de faire des recherches tout seul ou d'apprendre quelque chose ? هل حاولت ان تقوم بأبحاث او تعلم شيء ما ؟

a) non j'aime imaginer et rêver

كلا انا احب ان اتخيل واحلم

b) oui je suis bon en sciences et en la technique

نعم انا جيد بالعلوم والتقنية

c) parfois j'essaie s'apprendre quelque chose mais j'abandonne vite

احيانا احاول تعلم شيء ما لكن اتخلى عنه سريعا

d) je suis incapable de réfléchir tout le temps

انا لا استطيع التفكير طول الوقت

موضوع شامل لفوائد و مساوئ العيش بالمدينة وفوائد و مساوئ العيش بالريف**En ville**

Dans notre monde,

في عالمنا

il y a beaucoup de personne qui préfère vivre en ville, le principal avantage de vivre en ville :

يوجد الكثير من الاشخاص الذين يفضلون العيش في المدينة الفائدة الرئيسية للعيش في المدينة

Tout est à proximité, les transports en commun sont très efficaces,

كل شيء قريب وسائل النقل العامة تكون فعالة جدا

les chances de trouver un emploi sont plus grandes.

حظوظ ايجاد وظيفة تكون كبيرة جدا

la ville offre tout pour te amuser : un film, un événement, un concert.

المدينة توفر كل شيء لتسليتك : حضور فلم حدث حفلة

Mais aussi il ne faut pas oublier **les désavantages** de vivre en ville :

لكن ايضا لا يجب ان ننسى مساوئ العيش بالمدينة

Il y a l'embouteillage et la pollution atmosphérique.

يوجد ازدحام وتلوث الهواء

Les couts de logement sont très élevés .

اسعار المسكن عالية جدا

La proximité des voisins cause le bruit

قرب الجيران يسبب الضجيج

à la campagne :

on y trouve le calme, l'air pur et les espaces verts.

نجد الهدوء والهواء النقي والمساحات الخضراء

Toutes les maisons sont à bas prix, il y a beaucoup des arbres et de fleurs .

كل المنازل تكون بسعر منخفض ويوجد الكثير من الاشجار والزهور

Mais Il y a **des inconvénients** de vivre à la campagne :

لكن يوجد مساوئ للعيش بالريف

Les jeunes qui habitent à la campagne et qui veulent étudier doivent partir pour les ville

الشباب الذين يسكنون بالريف ويريدون الدراسة يجب عليهم المغادرة للمدينة

La campagne ne peut leur offrir ni éducation ni un bon travail ni avenir il n' y a rein

الريف لا يستطيع ان يقدم لهم لا دراسة ولا عمل جيد ولا مستقبل ولا اي شيء